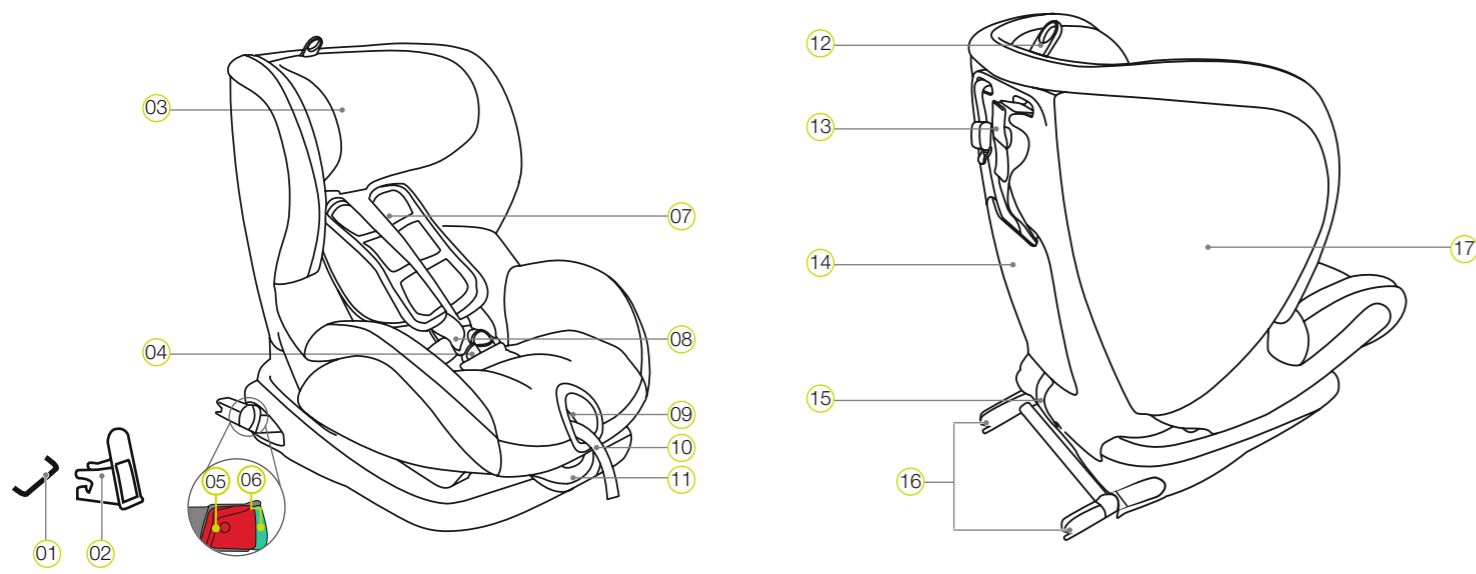


1. PREHLAD VÝROBKU

Teší nás, že naša sedačka TRIFIX i-SIZE môže sprevádzať Vaše dieťa novým obdobím života.

Aby mohlo byť Vaše dieťa správne chránené, musí byť sedačka TRIFIX i-SIZE bezpodmienečne používaná a založená tak, ako je to popísané v tomto návode!



- | | | |
|-----------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|
| 01 Upevňovacie body ISOFIX (auto) | 07 Vypchávky pliec | 13 Horný popruh |
| 02 Pomôcky pre zavedenie ISOFIX | 08 Pás na plecيا | 14 Priehradka na návod na obsluhu |
| 03 Opierka hlavy | 09 Nastavovacie tlačidlo | 15 Pútko: |
| 04 Pracka pásu | 10 Nastavovací pás | 16 Západkové ramená ISOFIX |
| 05 Uvoľňovacie tlačidlo | 11 Páčka nastavenia sklonu | 17 Kolíska sedačky |
| 06 Zaisťovacie tlačidlo | 12 Nastavovací krúžok opierky hlavy | |

4. STAROSTLIVOSŤ A ÚDRŽBA

Čistenie

Bezpodmienečne používajte výlučne originálne BRITAX RÖMER náhradné potahy. Potah je integrovanou súčasťou detskej sedačky a plní dôležitú funkciu na zabezpečenie bezchybnej funkcie systému. Náhradné potahy dostanete u Vášho špecializovaného predajcu.

- Potah môžete sňať a opraviť s miernym pracím prostriedkom pri jemnom pracom programe práčky (30 °C). Riadte sa, prosím, pokynmi, ktoré sú uvedené na pracovnej etikete potahu.
- Potah môžete sňať a opraviť umýť vlažným mydlovým roztokom.
- Plastové diely a popruhy môžete čistiť mydlovým roztokom. Nepoužívajte žiadne agresívne čistiace prostriedky (ako napr. rozpúšťadlá).

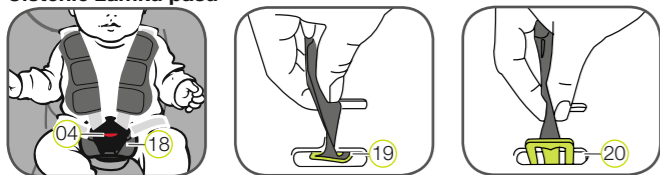
Údržba zámku pásu

Predpokladom pre bezpečnosť Vášho dieťaťa je správna funkcia zámku pásu. Príčinou porúch funkcie zámku pásu sú zvyčajne nahromadené nečistoty alebo cudzie telesá:

- Po zatlačení červeného odblokovacieho tlačidla sa jazýčky zámku vysúvajú pomaly.
- Nie je možné zacvaknúť jazýčky zámku (tzn. znova sa vysúvajú, keď sa pokúšate ich zatlačiť).
- Jazýčky zámku zaskočia bez počutelného „kliknutia“.
- Jazýčky zámku sa dajú zasunúť iba ťažko (cítite odpor).
- Zámok je možné otvoriť len za vynaloženia extrémnej sily.

Pomoc: Vyčistite zámok pásu, aby znova bezchybne fungoval:

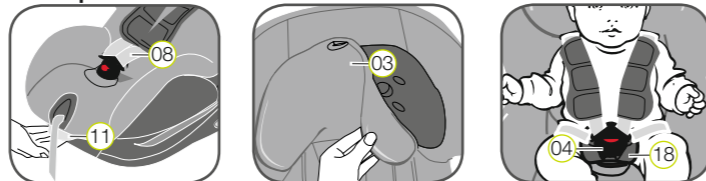
Čistenie zámku pásu



- Otvorte zámok pásu (04) (stlačte červené tlačidlo).
- Zveste elastický okraj potahu na okraji kolísky (17).
- Otvorte suchý zips na medzinožnom vankúšiku (18) a ťahajte s potahom cez zámok pásu (04).

- Otočte pás s kovovou doskou (19), ktorá drží zámok pásu (04) v kolíske sedačky (17), o 90° v pozdĺžnej drážke.
 - Posuňte kovovú podložku (19) s úzkou hranou dopredu cez drážku pásu (20).
 - Ponorte zámok pásu (04) min. na 1 hodinu do teplej vody s čistiacim prostriedkom. Dôkladne ho prepláchnite a vysušte.
 - Zasuňte kovovú podložku (19) spredu kompletne do pozdĺžnej drážky.
 - Otočte pás s kovovou podložkou (19) o 90°, až sa zahákne priečne k smeru jazdy v drážke pásu (20) kolísky sedačky (17).
- NEBEZPEČENSTVO!** Silným potiahnutím za zámok pásu (04) skontrolujte, či je kolíska sedačky bezpečne pripevnená (17).
- Navlečte zámok pásu (04) cez medzinožný vankúšik (18) na potahu a upevnite teraz znova suchý zips a potah.

Sňatie potahu



- Zatlačte páčku nastavenia sklonu (11) nahor a zasuňte kolísku sedačky (17) dozadu do rovnej polohy.
 - Povoľte ramenné popruhy (08) tak, ako je to možné.
 - Otvorte zámok pásu (04) (stlačte červené tlačidlo).
 - Rozopnite suchý zips na medzinožnom vankúšiku (18).
 - Posuňte opierku hlavy (03) do svojej najspodnejšej polohy.
 - Vyberte potah opierky hlavy (03).
 - Otvorte stlačacie gombíky vľavo a vpravo na zadnej časti potahu.
 - Preložte zadnú časť potahu na plochu sedadla.
 - Navlečte ramenné popruhy (08) cez výrez v potahu. Zveste elastický okraj potahu pod okraj kolísky sedačky.
- TIP!** Začnite pri rukoväti na boku a na hornom okraji kolísky sedačky.
- Ťahajte potah nahor a cez objímku nastavovača pásu.
 - Vyveďte zámok pásu (04) a koniec nastavovacieho pásu (09) z potahu.
 - Potiahnite potah trochu nahor a vyhrňte ho s výrezom na opierku hlavy (03).
- NEBEZPEČENSTVO!** Detská autosedačka sa nesmie používať bez potahu.

2. SCHVÁLENIE

V tomto návode sa používajú ďalej uvedené symboly:

Symbol	Signálne slovo	Vysvetlenie
⚠	NEBEZPEČENSTVO!	Nebezpečenstvo ťažkých zranení osôb
⚠	VAROVANIE!	Nebezpečenstvo ľahkých zranení osôb
⚠	POZOR!	Nebezpečenstvo vecných škôd
ℹ	TIP!	Užitočné upozornenia

Výrobok TRIFIX i-SIZE je určený výlučne pre zaistenie Vášho dieťaťa vo vozidle.

Detská autosedačka BRITAX RÖMER	Kontrola a osvedčenie podľa ECE* R 129/01	
	Telesná výška	Telesná hmotnosť
TRIFIX i-SIZE	76 - 105 cm	≤ 22 kg

*ECE = Európska norma pre bezpečnostné vybavenie

Detská autosedačka je konštruovaná, kontrolovaná a schválená podľa požiadaviek európskej normy pre bezpečnostné vybavenia pre deti (ECE R 129/01). Skúšobná značka „E“ (v krúžku) a číslo osvedčenia sú umiestnené na oranžovej etikete osvedčenia (nálepka na detskej autosedačke).

NEBEZPEČENSTVO! Osvedčenie stratí svoju platnosť akonáhle niečo zmeníte na detskej autosedačke. Zmeny smie vykonávať výhradne výrobca. Neoprávnené technické úpravy môžu znížiť alebo úplne zrušiť ochranné funkcie kolísky. Nevýkonávajte žiadne technické úpravy detskej sedačky.

NEBEZPEČENSTVO! Sedačka TRIFIX i-SIZE smie byť používaná výhradne na zabezpečenie Vášho dieťaťa vo vozidle. V žiadnom prípade nie je vhodná do domácnosti na sedenie ani ako hračka.

3. POUŽITIE VO VOZIDLE

Postupujte podľa pokynov na používanie detských zadržiavacích systémov uvedených v návode na obsluhu Vášho vozidla. Dbajte na eventúálne obmedzenie používania v prípade airbagov.

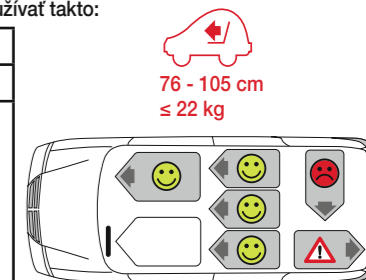
V návode na prevádzku Vášho vozidla vyhľadajte informácie o sedadlách vozidla, ktoré sú podľa ECE R16 povolené na používanie detských zadržiavacích systémov.

Možnosti použitia TRIFIX i-SIZE:

Detská autosedačka Britax RÖMER	Sediaca poloha Vozidlo s ISOFIX a Horný popruh	
	i-Size	Nie i-Size
TRIFIX i-SIZE	✓	✓

Vašu detskú autosedačku môžete používať takto:

v smere jazdy	áno ¹⁾
proti smeru jazdy	nie
Na sedadlách s: ISOFIX upevnením (medzi plochou na sedenie a zadnou opierkou) a upevňovacími bodmi horného popruhu (napríklad na ložnej ploche, na podlahe alebo za zadnou opierkou)	áno ²⁾



(Prosíme, dbajte na predpisy platné v danej krajine)

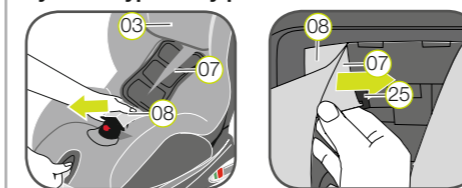
- Použitie na dozadu otočenej sedačke (napr. v aute typu Van alebo v malých autobusoch) je prístupné len v tom prípade, ak je sedadlo povolené pre prepravu dospelých osôb. Na danom sedadle nesmie byť aktivovaný airbag.
- V prípade airbagu na sedadle spolujazdca: Odsuňte sedadlo spolujazdca dozadu a riadte sa pokynmi v návode na prevádzku Vášho vozidla.

Opätovné natiahnutie potahu:

Pri natáhaní potahu postupujte v opačnom poradí.

Pozor: Pásy nesmú byť pretočené a musia ležať správne v drážkach potahu.

Vybratie vypchávky pliec



- Povoľte pásy (08) tak, ako je to možné.
- Posuňte opierku hlavy (03) do druhej polohy zhora.
- Vyklopte spodnú časť potahu opierky hlavy (03) nahor.
- Otvorte opierku pliec (07) na bočných suchých zipsoch.

Zadná strana detskej autosedačky

- Otvorte priehradku na návod na obsluhu (14).
- Potiahnite ramenné popruhy (08) mierne von tak, že vidíte pod nimi sa nachádzajúce pútko vypchávky pliec (07).
- Zveste pútko z plastových úchytiak (25) nastavovača výšky.
- Ťahajte opierku pliec (07) dopredu z drážok.

Opätovná montáž opierky pliec:

Jednoducho vykonajte predchádzajúce kroky v opačnom poradí.

Pozor: Opierka pliec (07) a pásy nesmú byť pretočené alebo zamenené. Ramenné popruhy (08) musia v opierke pliec (07) pod čiernym krycím pásom (21) ležať.

76 - 105 cm
≤ 22 kg

britax

TRIFIX i-SIZE

SK

Návod na použitie



